
**Chambre des Représentants
de Belgique**

SESSION ORDINAIRE 1996 - 1997 (*)

10 SEPTEMBRE 1997

REVISION DE LA CONSTITUTION

**Révision de l'article 41
de la Constitution**

(PROPOSITION DE MM. LOUIS MICHEL,
LOUIS VANVELTHOVEN, MME PIERRETTE
CAHAY-ANDRE, MM. CLAUDE EERDEKENS
ET LUC WILLEMS)

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

La révision proposée introduit la consultation populaire au niveau communal et provincial dans notre Constitution.

Les revendications des citoyens en ce qui concerne l'instauration de la procédure de consultation dans le pays se font de plus en plus précises et ne peuvent plus rester sans réponse à peine d'élargir encore le fossé entre la population et les autorités du pays.

Les matières provinciales et communales se prêtent tout particulièrement à cette institution de démocratie directe. Le citoyen est directement concerné dans sa vie quotidienne par les décisions prises à l'échelon local. Il en ressent l'impact immédiatement et concrètement. Il est donc juste que le citoyen puisse s'impliquer réellement dans le processus de gestion de ces matières.

C'est en outre un excellent moyen pour rencontrer la volonté de la population de s'exprimer directement

(*) Troisième session de la 49^{ème} législature

**Belgische Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

GEWONE ZITTING 1996 - 1997 (*)

10 SEPTEMBER 1997

HERZIENING VAN DE GRONDWET

**Herziening van artikel 41
van de Grondwet**

(VOORSTEL VAN DE HEREN LOUIS MICHEL,
LOUIS VANVELTHOVEN, MEVROUW
PIERRETTE CAHAY-ANDRE, DE HEREN
CLAUDE EERDEKENS EN LUC WILLEMS)

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

De voorgestelde herziening voert in onze Grondwet de gemeentelijke en provinciale volksraadpleging in.

De eisen van de burgers inzake de instelling van de volksraadpleging in ons land worden met de dag gericht en indien er niet aan tegemoet wordt gekomen, zal de kloof tussen burger en overheid nog groter worden.

De provinciale en gemeentelijke aangelegenheden lenen zich bijzonder goed tot deze vorm van directe democratie. De beslissingen die op lokaal niveau worden genomen hebben rechtstreeks betrekking op het dagelijkse leven van de burger. Hij voelt onmiddellijk welke concrete gevolgen die met zich meebrengen. Het ware bijgevolg rechtvaardig de burger de kans te geven betrokken te worden bij het beheer van die aangelegenheden.

Voorts is het een uitstekend middel om tegemoet te komen aan de wens van de bevolking om zich recht-

(*) Derde zitting van de 49^{ste} zittingsperiode

sur la gestion par les pouvoirs publics de ses problèmes quotidiens.

La consultation populaire au niveau provincial et communal est un premier pas indispensable pour une participation active de tous les citoyens à la vie politique et sociale du pays.

Même si le présent article a déjà été révisé au cours de la cette législature, la doctrine semble admettre qu'une disposition différente du même article puisse faire l'objet d'une nouvelle révision au cours de la même législature, ce qui est le cas en l'occurrence.

L. MICHEL
L. VANVELTHOVEN
P. CAHAY-ANDRE
C. EERDEKENS
L. WILLEMS

PROPOSITION

Article unique

L'article 41 de la Constitution est complété par l'alinéa suivant :

«Les matières d'intérêt communal ou provincial peuvent faire l'objet d'une consultation populaire dans la commune ou la province concernée. La loi règle les modalités et l'organisation de la consultation populaire.»

10 juillet 1997

L. MICHEL
L. VANVELTHOVEN
P. CAHAY-ANDRE
C. EERDEKENS
L. WILLEMS

streeks uit te spreken over de wijze waarop de overheid met haar dagelijkse problemen omgaat.

De volksraadpleging op provinciaal en gemeentelijk vlak is een eerste noodzakelijke stap naar de actieve deelname van alle burgers aan het politiek en sociaal leven van het land.

Ook al werd dit artikel al eens herzien tijdens deze zittingsperiode, toch is het op grond van de doctrine aanvaardbaar dat een verschillende bepaling van hetzelfde artikel het voorwerp kan zijn van een nieuwe herziening tijdens dezelfde zittingsperiode, wat hier het geval is.

VOORSTEL

Enig artikel

Artikel 41 van de Grondwet word aangevuld met het volgende lid:

«Over de aangelegenheden van gemeentelijk of provinciaal belang kan in de betrokken gemeente of provincie een volksraadpleging worden gehouden. De wet regelt de nadere uitwerking en de organisatie van de volksraadpleging.»

10 juli 1997